



# Europa gen Osten

Liebe Leserin, lieber Leser,

„Sie bitten mich, etwas zu schreiben? Ich finde Ihre Zeitschrift schrecklich links“ – so ungefähr reagierte Professor Balaban (Prag) auf die Anfrage, den biblischen Einstieg für diese Nummer zu schreiben. Die Focusgruppe hat sich trotzdem dafür entschieden, ihn um einen Text zu bitten, denn „Europa gen Osten“ soll nicht nur Meinungen von „Wessis“ über Mittel- und Osteuropa vermitteln, sondern auch auf das hören, was Gesprächspartner/innen in anderen Kontexten uns möglicherweise zu sagen haben. Herausgekommen ist ein Text, der die Vorstellungen von Zentrum und Peripherie herrlich bzw. evangelisch durcheinander wirbelt. Wer von uns wäre auf die Idee gekommen, Heidelberg zum Zentrum zu erklären, weil dort der Katechismus geschrieben wurde? Ein gutes Beispiel für eine andere theologisch-politische Kultur.

Anlass zum Nachdenken gab auch der Beitrag von Hannes Hofbauer. Ausgelöst durch sein Engagement für die antisemitische Hetzschrift „Blumen aus Galiläa“. Wir haben uns dafür entschieden, seinen Beitrag dennoch abzu- drucken. Wir haben allerdings Klara Butting gebeten, einen redaktionellen Kommentar zu schreiben, um deutlich zu machen, dass die Junge Kirche Hofbauers Engagement für das umstrittene Buch ablehnt.

Wir hoffen, dass die Breite der Themen, die nicht zuletzt in den vielen anderen Artikeln zum Ausdruck kommt, zu einer Begegnung mit „Europa gen Osten“ einlädt.

Im Forumteil nimmt Klara Butting sich (nach Huub Oosterhuis, Christoph Quarch und Fulbert Steffensky) dem Thema Spiritualität & Politik an. Gerne weisen wir in diesem Zusammenhang auf das Junge Kirche Perspektiv-Seminar „Spiritualität & Politik“ hin (siehe unter Veranstaltungen auf Seite 72).

Gerard Minnaard

Verantwortlich für den Focus dieses Heftes: Sabine Albrecht, Sebastian Baer-Henney, Geertje-Froken Bolle, Lioba Diez, Rona Röthig, Christiane Schulz, Ulrike Huhn, Bas Wielenga

## WICHTIG!

Haben Sie Ihr Abonnement 2006 schon bezahlt?

Werben Sie für die Junge Kirche in Ihrer Umgebung! Wir senden Ihnen gerne ein Probeexemplar.

Sozialgeschichtliche  
Bibelauslegung  
Predigt  
Geh hin und lerne!  
Buchseiten, Veranstaltungen  
Impressum und Vorschau

- |                  |    |   |
|------------------|----|---|
| Bibel            | 01 | Zentrum und Peripherie – Herrschaft oder Wahrheit?<br><b>Milan Timoteus Balaban</b>                             |
|                  | 03 | Eine schrecklich linke Zeitschrift<br>Gespräch mit <b>Hanka Pfannova und Mirek Pfann</b>                        |
|                  | 04 | Anders rinnt hier die Zeit ...<br><b>Samuel Piringer</b>  |
|                  | 05 | Bica – ein kleines rumänisches Dorf<br><b>Cornelia Marchis</b>  |
|                  | 06 | Wie der faire Handel nach Tschechien kam<br><b>Jiří Silný</b>   |
|                  | 08 | Auf der Suche nach einer emanzipierten kontextuellen<br>Theologie in Mittel- und Osteuropa<br><b>Lioba Diez</b> |
|                  | 11 | Frauen in der tschechischen Republik nach der Wende<br><b>Jirina Siklova</b>                                    |
|                  | 14 | Das Empfangszentrum am Prager Flughafen<br><b>Petra Schwaiger</b>   |
|                  | 17 | Die Situation von Lesben und Schwulen in Osteuropa<br><b>Randi Solberg &amp; Kerstin Söderblom</b>              |
|                  | 20 | Die Erweiterungsstrategie der EU und ihre Folgen<br><b>Hannes Hofbauer</b>                                      |
|                  | 24 | Russland und die Modernisierungsfalle<br><b>Boris Kagarlitski</b>   |
|                  | 27 | Polnische Stimmen zur Biopolitik<br><b>Hildburg Wegener</b>   |
| Zwischenruf      | 28 | Das religiöse Hungertuch<br><b>Victor Pfaff</b>   |
| Gedicht          | 32 | Das Erste wie ein Letztes<br><b>Amanda Aizupuriete (Gertrud Schendel)</b>                                       |
|                  | 33 | Deutsche Banken und ein AKW in Bulgarien<br><b>Regine Richter</b>   |
|                  | 34 | Öko-Märkte in Mittel- und Osteuropa<br><b>Katharina Reuter</b>  |
| Glaube und Kunst | 35 | Gott schuf die Farben<br><b>Joanna Walas-Klute (Britta Möhring)</b>   |
| Forum            | 39 | Die Wahrheit und das Hässliche – von Gott sprechen<br>lernen – auch in der Nacht<br><b>Klara Butting</b>        |
|                  | 46 | Die Radikalisierung eines Sanftmütigen<br>Ein Gespräch mit <b>Mohamed Rabbae</b>                                |
|                  | 50 | Porto Alegre<br><b>Heinrich Bedford-Strohm, Christina Biere,<br/>Heike Bosien, Friederike Schönemann</b>        |
|                  | 59 | Andacht für Lebenspartnerschaften<br><b>Maik Fleck</b>  |
|                  | 62 | Das Zungenreden im Lichte des „sola scriptura“<br><b>Walter Hollenweger</b>                                     |
|                  | 66 | Wer ich bin, entscheidet sich daran, zu wem ich gehöre<br><b>Magdalene L. Frettlöh</b>                          |
|                  | 70 | Wenn die Kompassnadel zu zittern beginnt<br><b>Paul Petzel und Gernot Jonas</b>                                 |
|                  | 71 |   |